



**GIZATIAR ELKARTEAREN ALDE  
GETXOKO UDALEKO  
AURREKONTUAN AURREIKUSITAKO  
DIRU-LAGUNTZA IZENDUNA  
ARAUTZEKO HITZARMENA**

Getxon, 2024ko urriaren 11an

**BILDUTAKOAK**

Alde batetik, Amaia Aguirre Muñoa andrea (NAN: 44.155.313 M), Getxoko Udaleko alkate-udalburua izanik.

Bestetik, Mercedes Lejarza Regulez andrea, (NAN 14.924.208 Z) GIZATIAR Elkartearen izenean eta haren ordezkari (IFK: G48759815), helbidea Getxoko Txabarri-Zuazo, z/g duena (48930),

**ADIERAZI DUTE**

1.- Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorra arautzen du, eta baita uztailearen 21eko 887/2006 Errege Dekretuak, 22.2 artikulua ezartzen duenez, dagokion toki erakundeko aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak zuzenean eman ahal dira, diru-laguntza arautzen duen hitzarmenean jasotako baldintzetan eta diru-laguntzak arautzen dituen araudian jasotako baldintzetan.

Eta legearen 28. artikulua dioenez, diru-laguntzak zuzenean emateko prozedurari dagokionez, diru-laguntza hori bideratzen duten emakida nahiz hitzarmenen ebazpenak finkatuko ditu aplikagarriak diren baldintza nahiz konpromisoak legean xedatutakoa betez; hala, hitzarmenak izango dira toki korporazioek aurreikusitako diru-laguntza izendunak bideratzeko ohiko tresnak.

**CONVENIO REGULADOR DE  
SUBVENCIÓN PREVISTA  
NOMINATIVAMENTE EN EL  
PRESUPUESTO DEL AYUNTAMIENTO  
DE GETXO A FAVOR DE LA  
ASOCIACIÓN GIZATIAR**

En Getxo, a 11 de octubre de 2024

**REUNIDOS**

De una parte, Dña. Amaia Aguirre Muñoa, con D.N.I nº 44.155.313 M, en calidad de Alcaldesa-Presidente del Ayuntamiento de Getxo.

De otra parte, Dña. Mercedes Lejarza Regulez, con DNI 14.924.208 Z, en nombre y representación de la Asociación GIZATIAR con NIF G48759815, y dirección en Plaza Txabarri-Zuazo s/n (48930-Getxo),

**MANIFIESTAN**

1.- Que la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y por el Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la citada Ley establece en el Art. 22.2 que podrán concederse de forma directa las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos de la entidad local respectiva, en los términos recogidos en el Convenio regulador de la subvención y en la normativa reguladora de las subvenciones.

Y el artículo 28 de la Ley dice, con respecto al procedimiento de concesión directa de subvenciones, que la resolución de concesión y los convenios a través de los cuales se canalice dicha subvención, establecerán las condiciones y compromisos aplicables de conformidad con lo dispuesto en la Ley, siendo los convenios el instrumento habitual para canalizar las subvenciones previstas nominativamente por las Corporaciones Locales.



**Getxo**  
UDALA • AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

Horri buruz, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 65. artikulua ezartzen duenez, aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak honako hauek dira: helburua, aurrekontuko zuzkidura eta onuraduna aurrekontuaren gastu-egoera berriaz zehaztuta dituzten diru-laguntzak. Gainera, diru-laguntza horiek emateko prozedura ofizios hasiko du diru-laguntza egozten zaion Aurrekontuko Kredituaren Zentro Kudeatzaileak edo interesdunak eskatuta; emakida edo hitzarmenaren ebazpenarekin amaituko da, eta kasu horietako edozeinetan ere diru-laguntza arautzeko oinarri-izaera izanik.

Halaber, Getxoko Udalbatzak 2021eko abenduaren 23an onartutako eta 52. zenbakiduna 2022ko martxoaren 16ko BAOan argitaratuta, diru-laguntzen emakida arautzeko udal ordenantzaren 11.3.a) artikulua xedatzen duenez, Getxoko Udaleko sail bakoitzeko urteko aurrekontuetan aurreikusitako diru-laguntza izendunak zuzenean eman ahalko dira, laguntza horiek arautzen dituzten hitzarmena aurreikusitako baldintzetan.

2.- 1/2023 Legegintzako dekretua, martxoaren 16koa, emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistari gabe bizitzeko Legearen testuategina onartzen duena, bere 3.12 artikuluan xedatzen du:

### Emakumeen ahalduntzea.

EAEko botere publikoek baldintzak ezarri behar dituzte eta behar diren egokitzapenak egin behar dituzte emakumeak ahalduntzen laguntzeko, emakumeen dibertsitatea kontuan hartuta.

Lege honen ondorioetarako, emakumeen ahalduntzea da emakumeek emakume izateagatik jasaten duten desberdinkeria-

Al respecto, el artículo 65 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio establece que son subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos aquellos cuyo objeto, dotación presupuestaria y beneficiario aparecen determinados expresamente en el estado de gastos del presupuesto. Asimismo, el procedimiento para la concesión de dichas subvenciones se iniciará de oficio por el Centro Gestor del Crédito Presupuestario al que se imputa la subvención o a instancia del interesado y terminará con la resolución de concesión o el convenio, teniendo en cualquiera de los casos el carácter de base reguladora de la subvención.

Asimismo, la Ordenanza General de Subvenciones del Ayuntamiento de Getxo y sus Organismos Autónomos aprobada por el Pleno de fecha 23 de diciembre de 2021 y publicada en el BOB nº 52 de 16 de marzo de 2022 dispone en su artículo 11.3. a) que podrán concederse de forma directa las subvenciones previstas nominativamente en los presupuestos anuales de cada uno de los departamentos del Ayuntamiento de Getxo, en los términos que se prevean en los convenios que regulen dichas ayudas.

2.- Que el *Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas Libres de Violencia Machista contra las Mujeres, recoge en su artículo 3.12:*

### Empoderamiento de las mujeres.

Los poderes públicos vascos tienen que establecer las condiciones y realizar las adaptaciones necesarias para favorecer el empoderamiento de las mujeres, considerando su diversidad.

A los efectos de esta ley, se considera empoderamiento de las mujeres el proceso

**Getxo**  
UDALA • AYUNTAMIENTOGizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

eta diskriminazio-egoera estrukturalaz jabetzeko egiten duten prozesua, banaka zein kolektiboki, bai eta beren bizitzetako buruzko erabaki estrategikoak hartzeko eta bizitzaren zenbait alderditan generoan oinarritutako desberdinkeria eta diskriminazioa sendotzen eta iraunarazten duten egiturak eta erakundeak eraldatzeko aukera emango dieten eskumena, boterea eta kontrola eskuratzeko prozesua ere.

Halaber, **7.artikulu**an Tokiko Administrazioa, honako hau xedatzen du:

*i) Diskriminazio anizkoitza jasaten duten emakumeek eskubideetarako sarbidea dutela bermatzeko eta emakumeen ahalduntzea bultzatzeko programak edo zerbitzuak ematea edo baliabideak ezartzea, hala nola ahalduntze-eskolak, emakumeen etxeak, sare komunitarioak eta udalez gairidikoak edo beste batzuk, zerbitzu horien izaera dela-eta udal mailan eman beharrekoak direnean.*

**27.artikulu**an, Elkarteak eta erakundeak.

*3.- EAEko administrazio publikoek lege honetan aurreikusitako xedeak lortzeko jarduerak egiten dituzten elkartei eta antolakundeei laguntza emango diete, eta entitate horiekin lankidetzan aritzeko bide publiko-pribatuak bultzatzeko dituzte, adibidez emakumeen etxeekin, emakumeak ahalduntzen laguntzeko eta emakumeen kontrako indarkeria matxistaren kasuak hautemateko eta biktimei lagun egiteko guneak errazteko.*

**56. artikuluan**, Sensibilizatzea eta prebenitzea

*Era berean, adineko emakumei eta lege honen 3.1 artikuluan azken atalean aipatutako diskriminazio anizkoitza*

que estas llevan a cabo para la toma de conciencia individual y colectiva de la situación estructural de desigualdad y discriminación que sufren por el hecho de ser mujeres, y para la adquisición de la competencia, el poder y el control que les permitan tomar decisiones estratégicas sobre sus propias vidas y transformar las estructuras e instituciones que refuerzan y perpetúan la desigualdad y discriminación por razón de género en los distintos ámbitos de la vida.

Asimismo, en su **artículo 7** recoge: De la Administración local.

*i) Prestación de programas o servicios o establecimiento de recursos con el objetivo de promover el empoderamiento de las mujeres, como escuelas de empoderamiento, casas de mujeres, redes comunitarias y supramunicipales u otros, así como de garantizar el acceso a los derechos de las mujeres que sufren discriminación múltiple, cuando por su naturaleza hayan de prestarse con carácter municipal.*

En el **artículo 27**. Asociaciones y organizaciones

*3. Las administraciones públicas vascas apoyarán a las asociaciones y organizaciones que lleven a cabo actividades dirigidas a la consecución de los fines previstos en la presente ley y promoverán vías de colaboración público-privada con dichas entidades, como las casas de las mujeres, a fin de favorecer el empoderamiento de las mujeres y propiciar espacios para la detección de casos de violencia machista contra las mujeres y el acompañamiento a las víctimas*

En su **artículo 56**, Sensibilización y prevención.

*Asimismo, se promoverán programas dirigidos a las mujeres mayores y a aquellas en las que concurren los factores*



**Getxo**  
UDALA • AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

eragiten duten faktoreak dituzten emakumeei zuzendutako programak sustatuko dira.

**58. artikulua.**– Antzemateko, artatzeko, koordinatzeko eta onbideratzeko neurri orokorrak

8.– EAEko administrazio publikoek talde-prozesuak sustatuko dituzte emakumeak oneratzeko, ahalduntzeko eta sendotzeko, eta emakumeen kontrako indarkeria matxistaren arloan komunikazioa eta elkarlana sustatuko dituzte berdintasunaren aldeko emakume elkarte, talde feminista, ahalduntze-eskola eta emakumeen etxeekin batera.

3.- **GIZATIA**R elkarteak sustrai sendoak ditu Getxo udalerrian, eskarmentu eta ospe handia duen: berdintasuna, ahalduntzea, hazkunde pertsonala eta emakumeen ikusgaitasuna bultzatzen dituen zereginen emakumearen eta gizarte-partaidetzaren arloan.

4.- Diru-laguntzaren xedea Elkartearen jarduera orokorrak eta eguneroko funtzionamendua finantzatzea da:

- Egun esanguratsuen jardunaldiak eta hitzaldiak. M8 eta A25.
- Laguntza psikologikoa
- Hazkunde pertsonalerako eta ahalduntzerako tailerrak
- Hilketak matxistak gaitzesteko kontzentrazioak

6.- Hitzarmen honen helburua erakunde horretako aurrekontuan (indarrean dagoena) diru-laguntza erakunde onuradunaren alde bideratzea da, bai eta erakunde onuradunak bere gain hartutako baldintzak nahiz konpromisoak finkatzea ere.

Beraz, Diru-laguntzen Lege Orokorrean, Diru-laguntzen Ordenantza Orokorrean

generadores de discriminación múltiple referidos en el último apartado del artículo 3.1 de esta ley.

En su **artículo 58.** – Medidas generales para la detección, atención, coordinación y reparación

8. Las administraciones públicas vascas fomentarán procesos grupales en la recuperación, empoderamiento y fortalecimiento de las mujeres y promoverán la comunicación y el trabajo comunitario en materia de violencia machista contra las mujeres junto con las asociaciones de mujeres a favor de la igualdad, grupos feministas, escuelas de empoderamiento y las casas de las mujeres .

3.- Que la Asociación **GIZATIA**R está fuertemente arraigada en el municipio de Getxo; con larga experiencia y prestigio en su quehacer en el ámbito de la mujer y la participación social: impulsando la igualdad, empoderamiento, crecimiento personal y visibilidad de las mujeres.

4.- Que la subvención está destinada a financiar las actividades ordinarias y funcionamiento habitual de la Asociación:

- Jornadas con motivo de fechas significativas y conferencias. 8M y 25N
- Acompañamiento psicológico,
- Talleres de crecimiento personal y empoderamiento
- Concentraciones de repulsa a los asesinatos machistas

6.-Que la finalidad del presente convenio es canalizar a favor de la entidad beneficiaria, la subvención que figura en el vigente Presupuesto de esta Entidad, así como establecer las condiciones y compromisos que asume la entidad beneficiaria.

Así pues, de conformidad con lo establecido en la Ley General de



eta aplikagarria den gainerako araudian ezarritakoa betez, bi aldeek hitzarmen hau izenpetzeko erabakia hartu dute, eta hura honako hauek aginduko dute

Subvenciones, en la Ordenanza General de Subvenciones y demás normativa aplicable, ambas partes acuerdan suscribir el presente convenio, el cual se registrá por las siguientes

## KLAUSULAK

## CLAÚSULAS

### LEHENGOA.- DIRU-LAGUNTZAREN HELBURUA

Diru-laguntzak xedea du gizarte-partaidetzako, genero-kontzientziaren garapeneko, autoestimuko eta autonomiako Getxoko emakumeei zuzendutako jarduerak finantzatzea. GIZATIAR elkarteak (IFK: G48759815) zenbakidunak, jarduera horiek garatuko ditu 2024. urtean.

### PRIMERA.- OBJETO DE LA SUBVENCIÓN

El objeto de la subvención es la financiación de las actividades de participación social, desarrollo de la conciencia de género, la autoestima y la autonomía de las mujeres de Getxo que llevará a cabo la Asociación GIZATIAR con NIF G48759815, durante el año 2024

### BIGARRENA.- ONURADUNA

### ERAKUNDE

Entitate onuraduna **GIZATIAR** elkarte (IFK: G48759815) da. **GIZATIAR** Elkarteak adierazten du ez dagoela Dirulaguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorra, azaroaren 17koa, 13.artikuluaren jasotzen diren debekuetan sartuta, erakunde onuradunak izateko.

### SEGUNDA.- ENTIDAD BENEFICIARIA

La entidad beneficiaria es la Asociación **GIZATIAR** con NIF G48759815. La Asociación **GIZATIAR** declara no estar incurso en ninguna de las prohibiciones para obtener la condición de entidad beneficiaria previstas en el Artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre General de Subvenciones.

### HIRUGARRENA.- AURREKONTUAREN ZENBATEKOA ETA KREDITUA

**GIZATIAR** elkarteari diru-laguntza izenduna ematea babesten duen aurrekontuaren kreditua 2025rako Getxoko Udaleko aurrekontuko 02000 23150 4812500 partidan jasota dago; xede horretarako, **15.750 euro** erabiliko dira.

### TERCERA.- CUANTÍA Y CRÉDITO PRESUPUESTARIO

El crédito presupuestario que ampara la concesión de la subvención nominativa a la Asociación **GIZATIAR** se halla recogido dentro de la partida 02000 23150 4812500 el Presupuesto del Ayuntamiento de Getxo para 2025, destinando para tal fin la cantidad de **15.750 euros**.

### LAUGARRENA.- ARAUBIDE JURIDIKOA

Diru-laguntzaren emakida arautzen duen araubide juridikoa honako hau da:  
1.- 38/2003 Lege Orokorra, azaroaren 17koa, Diru-laguntzei buruzkoa.

### CUARTA.- RÉGIMEN JURÍDICO

El régimen jurídico que regula la concesión de la subvención es el siguiente:  
1.- La Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.



**Getxo**  
UDALA - AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

- 2.-Gizarte Zerbitzuen 2008ko abenduaren 5eko 12/2008 Legea.
- 3.-. 887/2006 Errege Dekretua, uztailaren 21ekoa, 38/2003 legearen araudia onartzen duena.
- 4.- Urtarrilaren 22ko 4/2013 FORU DEKRETUA, Fakturazio-betebeharrei buruzko Araudia onetsi zuena.
- 5.- Getxoko Udalbatzak 2021eko abenduaren 23an onartutako Getxoko Udalaren eta haren erakunde autonomoen diru-laguntzen Ordenantza Orokorra.
- 6.- Hitzarmena bera.

### BOSGARRENA.- BATERAGARRITASUNA

Diru-laguntza hau xede bera duten beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin bateragarria izango da, edozein administrazio edo erakunde publiko edo pribatuk, estatukoak, Europar Batasunekoak eta nazioarteko erakundeek emandakoak; nolahi ere, diru-laguntza edo laguntza horiek arautzen dituen araudiak ezarri dezakeena bete ahalko da. Hala ere, emandako diru-laguntzak ezingo du, inolaz ere, guztira diruz lagundutako jardueraren kostua gainditu, bakarka edo beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin lehian.

### SEIGARRENA.- EGIKARITZEKO EPEA

Diruz lagundutako jarduera egiteko epea 2024ko abenduaren 31n amaituko da.

### ZAZPIGARRENA.- DIRU- LAGUNTZAREN EPEA ETA ORDAINTZEKO ERA

Diru-laguntza emateko erabakia hartuta, diru-laguntza hura dena batera eta justifikatu aurretik ordainduko da, erakunde onuradunak zer elkartze-izaera eta baliabide ekonomiko urriak dituen ikusirik; hala, ez da beharrezkoa izango

- 2.- La Ley 12/2008, de 5 de diciembre del 2008 de Servicios Sociales.
- 3- El Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003.
- 4.- DECRETO FORAL 4/2013, de 22 de enero, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las Obligaciones de Facturación.
- 5.- La Ordenanza General de Subvenciones del Ayuntamiento de Getxo y sus Organismos Autónomos aprobada por el Pleno de fecha 23 de diciembre de 2021
- 6.- El propio Convenio

### QUINTA.- COMPATIBILIDAD

La presente subvención será compatible con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, nacionales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, sin perjuicio de lo que pudiera establecer la normativa reguladora de dichas subvenciones o ayudas. No obstante, el importe de la subvención concedida en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad total subvencionada.

### SEXTA.- PLAZO DE EJECUCIÓN

El plazo para la realización de la actividad subvencionada finaliza el 31 de diciembre del 2024.

### SÉPTIMA.- PLAZO Y MODO DE PAGO DE LA SUBVENCIÓN

Dictado el acuerdo de concesión de la subvención, el pago total de la subvención se realizará de una sola vez y de forma anticipada a la justificación de la misma, sin que sea precisa la prestación de garantía alguna por cuanto no se aprecia



inolako bermerik ematea, hitzarmen honen arabera onartutako betebeharrak ez betetzeko arriskurik ez baita ikusten.

## ZORTZIGARRENA.- JASOTAKO DIRU-LAGUNTZA JUSTIFIKATZEKO EPEA ETA MODUA

1.- Hitzarmen honek aipatutako diru-laguntza emateko helburua bete izanaren justifikazioaren aurkezpenak eta jasotako funtsen aplikazioa bete izanaren justifikazioaren aurkezpena **2025ko urtarrilaren 31an** baino lehenago izango da.

2.- Dirulaguntzaren helburua bermatzeko eta horren justifikazioan laguntzeko, **Justifikazio-kontu sinplifikatua**, behar den moduan beteta auzeratu beharko da. Honetan agertuko dira:

II. eranskinaz gain, **jarduera-memoria bat** aurkeztuko da, hitzarmenaren baldintzak betetzen direla justifikatzeko, eta egindako jarduerak eta lortutako emaitzak adieraziko dira. Memoria horretan, gutxienez,:

- Jardueraren memoria. Proiektuaren jarduera bakoitzaren garapenari eta balorazioari buruzko datuak biltzen ditu.
- Proiektuaren zabalakundearen erabilitako materialak eta publizitatea, udalaren lankidetzarekin.
- Proiektuaren jarraipen- eta ebaluazio-sistema
- Proiektuko jarduera bakoitzean parte hartu duten pertsonen kopurua, sexuaren eta generoaren arabera bereizita.
- Jarduera bakoitzean parte hartzeari buruzko datuak, beste desberdintasun-ardatz batzuen aurrean (dibertsitate funtzionala/desgaitasuna, adina, jatorria/administrazio-egoera,

riesgo de que incumpla las obligaciones asumidas en virtud de este convenio.

## OCTAVA.- PLAZO Y FORMA DE JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN PERCIBIDA

1.- La presentación de la justificación del cumplimiento de la finalidad para la que se concede la subvención a la que se refiere el presente Convenio y de la aplicación de los fondos percibidos será antes del **31 de enero del 2025**

2.- De cara a garantizar el destino de ayuda y a favorecer su justificación, la subvención se justificará mediante la presentación de la **Cuenta justificativa simplificada** (se incluye como **Anexo II**) debidamente cumplimentada, donde conste:

Además del anexo II, se presentará una **memoria de actuación justificativa** del cumplimiento de las condiciones del convenio, con indicación de las actividades realizadas y de los resultados obtenidos y que deberá contener al menos :

- Memoria de la actividad. Incluye datos sobre el desarrollo y valoración de cada actividad del proyecto.
- Publicidad y materiales utilizados en la difusión del proyecto donde debe constar la colaboración del ayuntamiento.
- Sistema de seguimiento y evaluación del proyecto
- Número de personas participantes en cada una de las actividades del proyecto, desagregadas por sexo/género.
- Datos de participación en cada actividad atendiendo a otros ejes de desigualdad (diversidad funcional/discapacidad, edad, origen/situación administrativa, etc.)



**Getxo**  
UDALA - AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

etab.)

Beste **diru-sarrera eta diru-laguntzen xehetasuna** jarduera beretarako, halakorik egotekotan.

Justifikatu gabeko zenbatekoak itzuli izan balira, **itzultzearen ordainketa gutuna**.

3.- Justifikazioak eskaerarekin batera aurkeztu den **diruz lagundutako jarduerarako aurrekontu osoa** hartuko du barnean.

4.- **Justifikazio-kontu sinplifikatua zerrendatu diren gastuen egiaztagiriak ez dira justifikazioarekin batera aurkeztuko**; alabaina, originalak gorde beharko dira. Getxoko Udalak egokitzen dituen egiaztagiriak eskatu ahalko dizkio erakundeari, diru-laguntza egoki aplikatzen ari dela frogatzeko balio badute.

Langileen **gastuen justifikazioa aurkeztu beharko da**, honako formula hauetako baten bidez:

- Nominak eta horien ordainagiria
- Kotizazioen likidazioaren ordainagiria eta ordainketaren egiaztagiria
- 110 eta 190 ereduak eta ordainagiria.

**1.500 €-tik** gorako gastuen egiaztagiriak ere **aurkeztu beharko dira**.

5.- Justifikazioko kontuan zerrendatutako gastuen egiaztagiri gisa onartuko dira merkataritzako trafiko juridikoan baliodunak diren agiriak; horrenbestez, erosketa-tiketak baztertuko dira. Erakundeek Fakturazio-betebeharrei buruzko Araudia onetsi zuen urtarrilaren 22ko 4/2013 FORU DEKRETUAK (2013ko urtarrilaren 29ko BAO) ezarritakoa bete beharko dute, fakturen eta faktura sinplifikatuen edukiari dagokionez (4/2003 Foru Dekretuaren 6. eta 7. artikulua).

**Detalle de otros ingresos y subvenciones** para las mismas actividades si las hubiera.

Si se hubieran devuelto cantidades no justificadas, la **Carta de Pago de dicha devolución**.

3.- La justificación abarcará el **total del presupuesto para la actividad** subvencionada presentado junto con la solicitud.

4.- **Los justificantes de los gastos relacionados en la cuenta justificativa simplificada no deberán aportarse**, junto con la justificación si bien los originales deberán conservarse. El Ayuntamiento de Getxo podrá requerir a la entidad los justificantes que estime oportunos y que permitan obtener evidencia de la adecuada aplicación de la subvención.

**Sí se deberá aportar justificación** de los **gastos de personal** mediante alguna de las siguientes fórmulas:

- Nóminas y justificante de pago de las mismas
- Recibo de liquidación de cotizaciones y justificante de pago
- Modelos 110 y 190 y justificante de pago.

**También** se deberán aportar los **justificantes** de los **gastos** con importe superior a **1.500 €**

5.- Se admitirán como justificantes de los gastos relacionados en la cuenta justificativa, los documentos válidos en el tráfico jurídico mercantil quedando excluidos por tanto los tickets de compra. Las entidades deberán ajustarse a lo establecido en el DECRETO FORAL 4/2013, de 22 de enero, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las obligaciones de facturación (BOB 29 de enero del 2013) en lo que corresponde al contenido de las facturas y facturas simplificadas (Art. 6 y 7 del DF



## BEDERATZIGARRENA.- DIRUZ LAGUNDU DAITEZKEEN GASTUAK

Diruz lagundu daitezkeen gastuak honako hauek dira: zalantzarik gabe beharrezkoak direnak diruz lagundutako jarduera behar bezala egiteko, eta hitzarmen honetan araututako diru-laguntzaren xedea betetzen uzten dutenak.

Hitzarmen honen xedearekin zerikusia duten langileen gastuak diruz lagun daitezke, gehieneko % 50era arte.

## HAMARGARRENA.- SARTZEN EZ DIREN JARDUKETAK

- Jarduera soziokulturalak
- Irteerak, jaiak, askariak eta proiektuen eta aisialdiko beste jarduera batzuen onuradunen janaria bezalako jarduerak .

## HAMAIKAGARRENA ERAKUNDE ONURADUNAREN BETEBEHARRAK

1. Erakunde onuradunaren betebeharrak dira:

a) Diru-laguntzen emakida oinarri duen jarduera egitea. 2024ko abenduaren 31an bukatuko da jarduera egiteko epea

b) Organo emailearen aurrean justifikatzea, hala badagokio, betekizun eta baldintzen betearazpena, bai eta jarduera eginda dagoela eta diru-laguntzaren emakidak edo hura baliatzeak zehaztutako helburuaren betearazpena ere.

c) Organo emaileak edo erakunde laguntzaileak, hala badagokio, egin beharreko egiaztatze-jarduerak burutzea, bai eta beste kontrol-organo eskudunek egin ditzaketen egiaztapen eta finantza-kontrolako beste edozein ere (estatukoak nahiz komunitatekoak), aurreko jarduerak egikitzean eskatutako behar besteko

4/2003).

## NOVENA.-GASTOS SUBVENCIONABLES

Se considerarán gastos subvencionables aquellos que de manera indubitada resulten estrictamente necesarios para la correcta realización de la actividad subvencionada y permitan el cumplimiento del objeto de la subvención regulada en el presente convenio.

Podrá tener carácter de subvencionables los gastos de personal relacionado con el objeto del presente convenio hasta un máximo del 50 %.

## DÉCIMA. ACTUACIONES NO CONTEMPLADAS

- Actividades de carácter sociocultural
- Actividades tales como excursiones, fiestas, meriendas y comida de socias o personas beneficiarias de los proyectos y otras actividades de ocio.

## UNDÉCIMA.- OBLIGACIONES DE LA ENTIDAD BENEFICIARIA

1. Son obligaciones de la entidad beneficiaria:

a) Realizar la actividad que fundamenta la concesión de las subvenciones. El plazo para la realización de la actividad finalizará el 31 de diciembre del 2024.

b) Justificar ante el órgano concedente, en su caso, el cumplimiento de los requisitos y condiciones, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determinen la concesión o disfrute de la subvención.

c) Someterse a las actuaciones de comprobación, a efectuar por el órgano concedente o la entidad colaboradora, en su caso, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, tanto nacionales como comunitarios, aportando cuanta información



**Getxo**  
UDALA - AYUNTAMIENTO

Gizarte Zerbitzuak  
Servicios Sociales

informazioa emanez.

d) Diruz lagundutako jarduerak finantzatzen dituzten beste diru-laguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideak eskuratu izanaren berri ematea organo emaileari.

Jakinarazpen hori jakin bezain laster egin beharko da eta, nolahi ere, jasotako funtsei emandako aplikazioko justifikazioaren aurretik.

e) Jasotako funtsen aplikazioaren frogagiriak gordetzea, dokumentu elektronikoak barne, egiaztatze eta kontroleko jardueren xede diren artean.

#### **HAMABIGARRENA.-ERAKUNDEAREN BORONDATEZ ITZULKETA**

Erakunde onuradunak jaso duen laguntza osorik edo zati batean itzuli ahalko du borondatez, horixe egiteko eskatu aurretik. Eskaera ebatzi egingo da eta, gero, erakundeari jakinaraziko zaio, ordainketa egiteko modua eta epea adierazita.

Hori guztia, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 90. artikulua betez; horren bidez onetsi zen Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorren Araudia.

#### **HAMAHIRUGARRENA.- EZ BETETZEA ETA ITZULKETAK**

Erakunde onuradunak diru-laguntza guztiz edo zati batean itzultzera behartuta izango da 38/2003 Lege Orokorren, Diru-laguntzei buruzkoaren, 37. artikuluan ezarritako kasuetan, itzultzeko prozedura izapidetu aurretik eta lege horren 11. tituluko 11. kapituluaren ezarritako prozedurarekin bat etorritik eta garatzen dituzten bere araudiaren aginduetan ezarritako prozedurarekin bat etorritik.

le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores.

d) Comunicar al órgano concedente la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas.

Esta comunicación deberá efectuarse tan pronto como se conozca y, en todo caso, con anterioridad a la justificación de la aplicación dada a los fondos percibidos.

e) Conservar los documentos justificativos de la aplicación de los fondos recibidos, incluidos los documentos electrónicos, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

#### **DUODÉCIMA.-DEVOLUCIÓN VOLUNTARIA A INICIATIVA DE LA ENTIDAD**

La entidad beneficiaria, con anterioridad a que se le requiera para ello, podrá solicitar la devolución voluntaria de la totalidad ó parte de la ayuda recibida. Dicha solicitud se resolverá y comunicará a la entidad con indicación de la forma y plazo para el ingreso.

Todo ello en aplicación del Art. 90 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, General de Subvenciones.

#### **DECIMOTERCERA.- INCUMPLIMIENTO Y REINTEGROS**

La entidad beneficiaria estará obligada a reintegrar total o parcialmente la subvención en los supuestos previstos en el artículo 37 de la Ley General de Subvenciones, previa tramitación del procedimiento de reintegro conforme al procedimiento establecido en el Capítulo 11 del Título 11 de esta Ley y en los preceptos de normativa que lo desarrollan.



## HAMALAU GARRENA.- ARAU- HAUSTEAK ETA ZEHAPENAK

Erakunde onuradunak diru-laguntzen arloan egin ditzakeen arau-hauste edo administrazioko zehapenei dagokienez, 38/2003 Lege Orokorraren, Diru-laguntzei buruzkoaren, IV. tituluaren xedatutakoa beteko da.

## HAMABOST GARRENA.- HITZARMENAREN INDARRALDIA

Hitzarmen hau organo eskudunak onartzen duenean eta bi aldeek izenpetzen dutenean sartuko da indarrean, eta diruz lagundutako jarduera 2024an izango da indarrean.

## HAMASEI GARRENA.- DIRU- LAGUNTZAREN PUBLIZITATEA.

Hitzarmen hau eta emakidarako erabakia Diru-laguntzen base nazionalen argitaratuko dira, sektore publikoa arrazionalizatzeari eta administrazioa erreformatzeko beste neurri batzuei buruzko irailaren 16ko 15/2014 Legeak aldatutako Diru-laguntzen Lege Orokorraren 20. artikulua betez.

**Izpta./Fdo.: Dña. AMAIA AGUIRRE MUÑOA.**

**GETXOKO ALKATEA  
ALCALDESA DE GETXO**

## DECIMOCUARTA.- INFRACCIONES Y SANCIONES

En cuanto a posibles infracciones y sanciones administrativas en materia de subvenciones en que pudiera incurrir la entidad beneficiaria, se estará a lo dispuesto en el Título IV de la Ley General de Subvenciones.

## DECIMOQUINTA.- VIGENCIA DEL CONVENIO

El presente Convenio entrará en vigor una vez aprobado por el órgano competente y suscrito por las partes, manteniendo su vigencia durante el año 2024.

## DECIMOSEXTA.- PUBLICIDAD DE LA SUBVENCIÓN.

El presente convenio así como el acuerdo de concesión se publicarán en la Base nacional de subvenciones en aplicación del Art. 20 de la Ley Ley General de Subvenciones, modificado por la Ley 15/2014, de 16 de septiembre, de racionalización del Sector Público y otras medidas de reforma administrativa.

**Izpta./Fdo.: Dña. MERCEDES LEJARZA REGULEZ**

**PRESIDENTA ASOCIACIÓN  
GIZATIAR  
ELKARTEAREN ARDURADUNA**

14924208Z  
MARIA  
MERCEDES  
LEJARZA (R:  
G48759815)  
Firmado digitalmente por  
14924208Z MARIA  
MERCEDES  
LEJARZA (R:  
G48759815)  
Fecha: 2024.10.22  
11:44:50 +02'00'